

# 20 ans après la chute du Mur de Berlin, l'Europe et ses frontières

Rencontre trilatérale de jeunes  
du 8 au 14 novembre 2009

2009  
1989



## Sommaire

|  |           |
|--|-----------|
| <b>I. CONTEXTE .....</b>   | <b>3</b>  |
| <b>II. DESCRIPTIF GÉNÉRAL DU PROJET .....</b>  | <b>3</b>  |
| <b>III. LES ATELIERS THÉMATIQUES .....</b>   | <b>3</b>  |
| A. ATELIER 1 : 1989-2009, QU'EST-CE QUI A CHANGÉ EN 20 ANS ? .....   | 4         |
| B. ATELIER 2 : CINQ ANS APRÈS L'ÉLARGISSEMENT, OÙ EN SOMMES-NOUS DE L'INTÉGRATION EUROPÉENNE ? .....                 | 4         |
| C. ATELIER 3 : PERSPECTIVES EUROPÉENNES, L'EUROPE ET SES FRONTIÈRES .....  | 4         |
| <b>IV. RENCONTRES AVEC DES TÉMOINS DE L'ÉPOQUE .....</b>   | <b>5</b>  |
| A. 9 NOVEMBRE : RENCONTRE AVEC DES TÉMOINS DE LA CHUTE DU MUR.....   | 5         |
| B. 10 NOVEMBRE : LA LITTÉRATURE AUTOUR DE 1989 – SOIRÉE LITTÉRAIRE .....   | 5         |
| C. 13 NOVEMBRE : ET AUJOURD'HUI ? RENCONTRE INTERGÉNÉRATIONNELLE AVEC DES DÉPUTÉS EUROPÉENS .....                    | 6         |
| <b>V. CÉLÉBRATIONS DU 9 NOVEMBRE À LA MAISON JEAN MONNET .....</b>   | <b>6</b>  |
| <b>VI. CONFÉRENCE-DÉBAT : « L'HISTOIRE EUROPÉENNE DU XXE SIÈCLE » / 10 NOVEMBRE .....</b>                            | <b>7</b>  |
| <b>VII. COMMÉMORATIONS DU 11 NOVEMBRE .....</b>  | <b>7</b>  |
| <b>VIII. TABLES-RONDES : « 20 ANS APRÈS LA CHUTE DU MUR : OÙ EN SONT L'EUROPE ET LE MONDE ? » / 12 NOVEMBRE.....</b> | <b>8</b>  |
| <b>IX. GRAND COLLOQUE : « 20 ANS APRÈS LA CHUTE DU MUR : OÙ VA L'UNION EUROPÉENNE ? » / 14 NOVEMBRE .</b>            | <b>9</b>  |
| <b>X. PARTENAIRES ET CONTACTS.....</b>   | <b>10</b> |
| A. LES ORGANISATEURS .....   | 10        |
| B. LES PARTENAIRES .....   | 10        |
| <b>XI. ANNEXE : PROGRAMME PRÉVISIONNEL DE LA RENCONTRE TRILATÉRALE .....</b>   | <b>12</b> |

## I. CONTEXTE

En 2008, dans le cadre de la Présidence française de l'Union européenne, la ville de Saint-Germain-en-Laye a décidé de créer une semaine européenne qui se déroulera tous les ans au mois de novembre, ceci dans le but de continuer le dialogue européen avec ses citoyens au-delà des manifestations qu'elle organise au mois de mai lors de la Fête de l'Europe. Pour ce faire, elle a fait appel à la *Maison de l'Europe des Yvelines* comme co-organisateur des événements.

Attachée à traiter l'actualité européenne, elle a choisi comme thème de cette année les 20 ans de la Chute du Mur de Berlin et ses conséquences sur l'évolution et l'avenir de l'Europe.

## II. DESCRIPTIF GÉNÉRAL DU PROJET

Du 8 au 14 novembre 2009, la *Maison de l'Europe des Yvelines* organise, en partenariat avec la ville de Saint-Germain-en-Laye, l'*Europa Haus de Leipzig* (Allemagne), l'*Internationales Forum de Burg Liebenzell* (Allemagne) et le *Mouvement européen de Hongrie*, une semaine de rencontre trilatérale de jeunes de 20 à 30 ans.

Durant cette semaine, les jeunes réfléchiront sur la portée de la Chute du Mur de Berlin et aux effets de l'effondrement du Communisme sur les systèmes politiques et sociétaux des trois pays, de même que le changement que cela a apporté dans leur vie quotidienne. Ils auront l'occasion d'échanger avec des personnalités de différentes générations et de différentes nationalités qui ont grandi des deux côtés du Mur.

La rencontre permettra également de dresser un bilan des cinq ans qui se sont écoulés depuis l'entrée des pays d'Europe centrale et orientale dans l'Union européenne et de réfléchir sur la notion de frontières pour l'Europe dans le contexte d'un monde globalisé.

Tout au long de la semaine, les jeunes pourront ainsi confronter les regards et les expériences sur le déroulement des événements de 1989 dans chacun des trois pays : Allemagne, France et Hongrie. Leurs analyses leur permettront d'appréhender différemment les problématiques liées à l'élargissement, qui est encore aujourd'hui cinq ans après beaucoup discuté, et de mettre en perspective cette nouvelle page de la construction européenne avec un monde qui a lui aussi beaucoup changé depuis 1989.

A l'issue de cette semaine, une brochure (en français, qui sera par la suite traduite en allemand et en hongrois) ainsi qu'un DVD seront réalisés.

## III. LES ATELIERS THÉMATIQUES

### UN TRAVAIL SUR LE CONTEXTE HISTORIQUE

Avec la présence de deux partenaires allemands (Est/Ouest) et du partenaire hongrois, nous serons confrontés à quatre visions différentes. Ces perceptions des événements historiques nécessitent une rétrospective pour mieux comprendre le contexte historique de chaque pays et le raisonnement des uns et des autres.

Avant de débiter le travail en petits groupes, une conférence-débat sera organisée afin de replacer ces anniversaires dans le contexte historique du XXe siècle européen depuis la fin de la Première Guerre mondiale – les conséquences des traités, la naissance du Communisme, la proclamation de la République de Weimar, l'autre 9 novembre, les soulèvements est-allemand, polonais, hongrois et tchèque, la Guerre froide, la construction et la Chute du Mur – jusqu'aux élargissements de 2004-2007. Les célébrations et commémorations des 9 et 11 novembre, qui auront lieu durant cette semaine, permettront aux jeunes de s'imprégner de ces événements.

## LES THÉMATIQUES

Durant la semaine, les jeunes auront quatre séances de travail ; ils seront pour cela répartis en trois groupes thématiques, tels que présentés ci-dessous. Chacun des groupes sera encadré par deux animateurs, qui sont tous des spécialistes des rencontres de jeunes. Pour des facilités de communication, les ateliers se dérouleront en anglais.

Chaque soir, les trois groupes présenteront le résultat de leur travail aux autres pour pouvoir en discuter ensemble. Il y aura également des échanges avec des personnalités qui ont grandi des deux côtés du Mur et qui ont vécu sa chute et vu les changements qui ont suivi. Ces rencontres accompagneront ainsi les jeunes dans leurs cheminements vers leur résolution finale qui sera présentée à la fin de la semaine.

Il sera par exemple demandé aux participants de venir munis de photos les représentant à différents stades de leur vie pour pouvoir illustrer l'évolution. Il est également prévu de « construire des pierres du Mur » sur lesquels les jeunes inscriront ce que celui-ci symbolise pour eux.

### *a. Atelier 1 : 1989-2009, qu'est-ce qui a changé en 20 ans ?*

Politique nationale et politique européenne, quels effets sur notre vie quotidienne ?

En 20 ans, l'Europe est de plus en plus entrée dans notre quotidien, notamment *via* l'accroissement des pouvoirs du Parlement européen et des compétences de la Commission européenne. Depuis 1989, c'est aussi l'explosion de la mondialisation et l'apparition d'un nouveau quotidien autant pour les Européens ayant vécu de l'autre côté du Rideau de Fer que pour les pays de l'Ouest avec le début des délocalisations et un chômage toujours croissant.

### *b. Atelier 2 : Cinq ans après l'élargissement, où en sommes-nous de l'intégration européenne ?*

Le 1<sup>er</sup> mai 2004 marqua l'entrée de dix nouveaux pays au sein de l'Union européenne, joints trois ans après par la Roumanie et la Bulgarie. Quels bilans tirer de ces cinq et deux années d'intégration ? Quand on parle d'intégration, on parle en règle générale de l'intégration politico-économique de ces États tout en oubliant l'intégration des citoyens qui apprennent encore à se découvrir et à trouver des marques communes. Où en sont les Européens cinq ans après ce grand saut vers l'Est ?

### *c. Atelier 3 : Perspectives européennes, l'Europe et ses frontières*

Depuis 2004, les frontières de l'Union ont été considérablement repoussées : l'Union est aujourd'hui frontalière de la Russie, de la Biélorussie, de l'Ukraine et s'est rapprochée également du Proche-Orient. Les débats autour de la Constitution européenne ont beaucoup tourné autour des prochaines frontières de l'Europe, et surtout de la manière dont il faut les définir : humaines, géographie stricte, historiques, religieuses, culturelles, etc.

Les traités disent que tout État européen jouissant d'une démocratie peut être candidat à l'adhésion, faut-il définir concrètement les frontières de l'Europe ?

#### IV. RENCONTRES AVEC DES TÉMOINS DE L'ÉPOQUE

##### a. 9 novembre : Rencontre avec des témoins de la Chute du Mur

Après la visite de la Maison Jean Monnet et la rencontre avec des représentants officiels des trois pays, les jeunes pourront débattre avec des témoins de différentes générations de 1989, notamment des journalistes, ouvrant ainsi la voie vers leurs premières sessions d'ateliers. Chacun pourra ainsi confronter sa perception et son vécu des événements de et autour de 1989. Cette rencontre aura lieu à Saint-Germain-en-Laye, dans la Salle Multimédia de l'Hôtel de ville.

##### PROGRAMME PRÉVISIONNEL

20h • Mot de bienvenue

Les témoins • Pour la France : Anna BRITZ, jeune journaliste, co-rédactrice en chef du « Mur 2 » (projet diplômant)  
• Pour la Hongrie : Magda FERCH, Secrétaire de l'Académie des Lettres et des Arts de Budapest  
• Pour l'Allemagne : un représentant de la presse allemande  
• Pour la Pologne : Dominika RUTKOWSKA, responsable entreprise au Mouvement européen France

Ghislain FOURNIER, Maire de Chatou, et Éric DUMOULIN, 3<sup>e</sup> Maire-adjoint de Chatou et écrivain, participeront à la rencontre en tant que témoins français.

Modération : Patrick BONNIN, Vice-président de la Maison de l'Europe des Yvelines

5

##### b. 10 novembre : La littérature autour de 1989 – soirée littéraire

La littérature contemporaine nous apporte un témoignage important de la Chute du Mur et de la fin du Communisme. Écrivains, essayistes, historiens, etc. tous laissent une trace indélébile sur ce qui marqua un véritable tournant dans l'histoire européenne.

Il nous a ainsi paru indispensable de permettre aux jeunes de débattre avec de grandes figures souvent méconnues. Cet échange aura lieu à la Bibliothèque multimédia de Saint-Germain-en-Laye, qui pour l'occasion présentera une sélection d'ouvrages sur ces thématiques.

##### PROGRAMME PRÉVISIONNEL POUR LA SOIRÉE LITTÉRAIRE

20h • Mot de bienvenue de Viviane GOYAT, directrice de la Bibliothèque multimédia de Saint-Germain-en-Laye

Les auteurs présents :

- Pour la France : Jérôme LAMBERT
- Pour la Hongrie : György DRAGOMAN
- Pour l'Allemagne : Rénatus DECKERT, Thomas ROSENLOCHER, Annett GRÖSCHNER

Modération : Philippe LE GUEN, Association Jean Monnet

Après le débat, une séance de dédicace des auteurs présents est prévue.

c. 13 novembre : *Et aujourd'hui ? Rencontre intergénérationnelle avec des députés européens*

Une rencontre avec cinq députés européens viendra compléter cette série de soirées-témoignages. Ces députés français, allemand et hongrois, accompagnés de deux de leurs homologues, nouvellement élus ou réélus, permettront d'élargir l'horizon des débats à d'autres pays qui présenteront leur expérience et leur vécu depuis 1989. Cette rencontre se tiendra dans la salle Multimédia de la Mairie de Saint-Germain-en-Laye.

Fort des résultats de leurs travaux, les jeunes de la rencontre trilatérale présenteront à cette occasion le résultat de leurs réflexions de la semaine.

## V. CÉLÉBRATIONS DU 9 NOVEMBRE À LA MAISON JEAN MONNET

Le 9 novembre sera célébré à la Maison de Jean Monnet, un des Pères fondateurs de la construction européenne. Celle-ci est située à Houjarray, dans les Yvelines.

En matinée, trois brefs documentaires seront diffusés pour montrer comment la Chute du Mur a été vécue dans les trois pays : France, Allemagne et Hongrie. Cette projection sera suivie d'un débat. Des représentants officiels des trois pays mais aussi de la Pologne et de l'Autriche viendront apporter leur éclairage personnel et personnalisé sur ces événements.

L'après-midi sera consacrée à l'histoire européenne avec la visite de la Maison Jean Monnet (audio guide en 14 langues) suivie d'une conférence sur les débuts de la construction européenne avec, à la fin, un focus sur les derniers élargissements qui comportera déjà la question de l'Europe et de ses frontières. Ce sera ainsi l'occasion pour les participants de confronter tous les éléments symboliques de cette journée (Chute du Mur, fin du Communisme, réunification allemande et réunification européenne par les élargissements de 2004 et 2007).

### PROGRAMME PRÉVISIONNEL

|                 |   |
|-----------------|---|
| À partir de 10h | Célébration des 20 ans de la chute du Mur de Berlin<br>Présentation de films documentaires allemand, français et hongrois sur la chute du Mur & débat<br>Modération : Elsa GLOMBARD (Directrice de l'Association Jean Monnet) et Patrick BONNIN (Vice-président de la Maison de l'Europe des Yvelines)<br><br>Célébration en présence de :<br>S.E.M. László NIKICSER, Ambassadeur de Hongrie en France<br>S.E.M. Tomasz ORLOWSKI, Ambassadeur de la Pologne en France<br>S.E.M. Hubert HEISS, Ambassadeur d'Autriche en France<br>M. Harald BRAUN, Ministre plénipotentiaire de l'Ambassade d'Allemagne en France |
| 12h30 – 14h00   | Cocktail et déjeuner  |
| 14h00-17h00     | Visite de la Maison Jean Monnet<br>Présentation du film sur les débuts de la construction européenne<br>Intervention sur les cinq ans de l'élargissement et de ses perspectives   |
| 17h00           | Clôture   |

## VI. CONFÉRENCE-DÉBAT : « L'HISTOIRE EUROPÉENNE DU XX<sup>E</sup> SIÈCLE » / 10 NOVEMBRE

Cette rencontre-débat s'adresse aux jeunes des lycées de Poissy, de Saint-Germain-en-Laye et des villes limitrophes. Les élèves vont être préalablement préparés par leurs professeurs d'histoire/géographie. Elle sera également ouverte à la participation des élèves des trois établissements scolaires impliqués dans le Parlement franco-germano-polonais des Jeunes de la *Maison de l'Europe des Yvelines* (Lycée International, lycée professionnel Adrienne Bolland, lycée Jean Monnet).

Le but est de montrer aux participants que l'histoire se lit et se vit différemment selon qu'on est Allemand, Français, Hongrois, etc. Ainsi, trois intervenants présenteront en parallèle les grands événements du XX<sup>e</sup> siècle vus par leur pays.

### PROGRAMME PRÉVISIONNEL DE LA MATINÉE

|             |   |
|-------------|---|
| 09h30-10h00 | Accueil des élèves  |
| 10h         | Mot de bienvenue du Maire de Poissy, Frédéric BERNARD, en présence d'élus de Poissy et de Saint-Germain-en-Laye   |
| 10h15-12h00 | Intervention parallèle sur les grands thèmes de l'Histoire : <ul style="list-style-type: none"><li>- La Première Guerre mondiale, la Révolution russe et la naissance du Communisme,</li><li>- la Crise de 1929, la République de Weimar (9 novembre 1918) et la montée des fascismes,</li><li>- la Deuxième Guerre mondiale, la période d'après-guerre et la division de l'Europe en deux blocs,</li><li>- de la Guerre froide à la chute du Mur.</li></ul> Intervenants : Daniel HENRI (France), Gusztáv KECSKÉS (Hongrie), Kerstin VON LINGEN (Allemagne)<br>Le débat sera modéré par Elsa GLOMBARD, Directrice de l'Association Jean Monnet |
| 12h00-12h15 | Conclusion et clôture   |

7

## VII. COMMÉMORATIONS DU 11 NOVEMBRE

Le 11 novembre, jour de la signature de l'armistice de la Première Guerre mondiale, qui ouvre la voie vers les signatures des différents traités en découlant (traité de Versailles, traité de Saint-Germain-en-Laye et traité de Trianon principalement), les jeunes participeront aux manifestations des commémorations de la ville de Saint-Germain-en-Laye. Ce jour, très symbolique en France, revêt d'une toute autre symbolique pour nos voisins allemands et hongrois.

Une visite guidée de la ville aura également lieu.

### PROGRAMME PRÉVISIONNEL DE LA MATINÉE

|             |  |
|-------------|--|
| 09h45       | Départ pour le Monument aux Morts                  |
| 10h00       | Commémoration de l'Armistice au Monument aux Morts |
| 10h30-10h45 | Fin de la Cérémonie                                |

Cérémonies en présence d'Emmanuel LAMY, Maire de Saint-Germain-en-Laye, d'un détachement d'honneur du 526<sup>e</sup> Bataillon du Train de Saint-Germain-en-Laye, et de la Musique régionale d'Île-de-France

## VIII. TABLES-ROUNDES : « 20 ANS APRÈS LA CHUTE DU MUR : OÙ EN SONT L'EUROPE ET LE MONDE ? » / 12 NOVEMBRE

En partenariat avec la section allemande du Lycée International de Saint-Germain-en-Laye, la *Maison de l'Europe des Yvelines* organise une série de tables-rondes entre les participants du programme, les élèves de Terminale des différentes sections du Lycée International et plusieurs témoins internationaux qui évoqueront les changements survenus au niveau mondial suite à la Chute du Mur de Berlin et l'effondrement du Communisme.

Des représentants des différents continents apporteront un éclairage international sur les conséquences de la Chute du Mur et les changements intervenus depuis les vingt dernières années au niveau international. Chaque groupe sera composé d'une vingtaine de personnes et sera accompagné d'un témoin. Il y aura au final environ cinq groupes de débats. À la suite de ces débats informels en groupe, un bilan commun sera fait par les élèves.

### PROGRAMME PRÉVISIONNEL

|       |  |
|-------|--|
| 7h30  | Accueil des participants au Lycée international<br>Mot de bienvenue                                |
| 8h00  | Tables-rondes<br>* Afrique du Sud<br>* Japon<br>* États-Unis<br>* Corée du Sud<br>* Océanie/Brésil |
| 10h00 | Présentation des conclusions   |
| 12h00 | Déjeuner   |
| 14h00 | Ateliers de travail  |
| 17h00 | Fin de la journée  |



## IX. GRAND COLLOQUE : « 20 ANS APRÈS LA CHUTE DU MUR : OÙ VA L'UNION EUROPÉENNE ? » / 14 NOVEMBRE

Ce colloque, destiné au grand public, clôturera la semaine européenne et aura lieu, comme l'année dernière, à la Salle multimédia de l'Hôtel de Ville qui peut recevoir jusqu'à 250 personnes. Pour fêter les 20 ans de la Chute du Mur, des personnalités allemandes, françaises et hongroises qui étaient témoins des événements de novembre 1989 expliqueront comment ils ont vécu ces événements, ils parleront également du changement qu'a subi leur pays et feront un bilan des cinq ans de l'élargissement.

Fort des résultats de leurs travaux, les jeunes de la rencontre trilatérale participeront également à ce colloque couvrant essentiellement la partie « l'avenir de l'Union européenne ».

Une traduction simultanée allemand/français est prévue pour cette manifestation.

### PROGRAMME PRÉVISIONNEL

|             |   |
|-------------|---|
| 08h30-09h00 | Accueil des participants autour d'un café   |
| 09h00-09h15 | Ouverture par le Maire de Saint-Germain-en-Laye   |
| 09h15-09h30 | Court documentaire montrant les événements du mois de novembre 1989 à Berlin et dans plusieurs pays de l'Est  |
| 09h30-10h40 | Intervention des quatre personnalités témoins de l'époque (rétrospective et bilan).<br><b>Pour la France : Pierre LEQUILLER</b> , Président de la commission des affaires européennes à l'Assemblée Nationale<br><b>Pour la Hongrie : Laszlo TROCSANYI</b> , ambassadeur hongrois à Bruxelles de 2000 à 2004<br>Directeur du département européen de la faculté de droit de l'université de Szeged<br><b>Pour l'Allemagne : Hans-Jürgen SIEVERS</b> , pasteur de l'église protestante réformé de Leipzig, organisateur des manifestations pacifiques de Leipzig en 1989, et<br><b>Pour la génération de l'après 1989 :</b><br><b>Mona HORNUNG (Allemagne)</b> , chargée de projets culturels presse et communication, Coorganisatrice du projet <i>Young Euro Connect</i> (jeunes auteurs à la recherche de l'Europe et De ses valeurs) |
| 10h40-11h00 | Discussion avec la salle  |
| 11h00-11h45 | Discussion avec la salle et les personnalités   |
| 12h30       | Conclusion et clôture   |

Modération : René PRIOUX, Maison de l'Europe des Yvelines et Philippe PERCHOC, Président de Nouvelle Europe

## X. PARTENAIRES ET CONTACTS

### a. Les organisateurs



Ville de Saint-Germain-en-Laye  
Hôtel de Ville  
16, rue de Pontoise / B.P. 10 101  
78101 SAINT-GERMAIN-EN-LAYE Cedex  
<http://www.saintgermainenlaye.fr/>



Maison de l'Europe des Yvelines – Centre d'Information Europe direct  
37bis, avenue du Mal Foch  
F-78400 Chatou (France)  
0033 1 39 52 36 21  
[contact@maison europe78.eu](mailto:contact@maison europe78.eu)  
[www.maison europe78.eu](http://www.maison europe78.eu)

### b. Les partenaires



Ville de Poissy  
Hôtel de Ville  
Place de la République  
F-78300 Poissy (France)  
<http://www.ville-poissy.fr/>



Mouvement Européen Hongrie  
Budapest, VI. Teréz körút 13H-1245  
Budapest, P.O. BOX 1000 (Hungary)  
(+36-1) 317-88-04, 332-99-92  
[t.asboth@hu.inter.net](mailto:t.asboth@hu.inter.net)



Europa-Haus Leipzig e. V.  
mit EU-Informationsstelle Europe Direct  
Dohnanyistraße 28  
D - 04103 Leipzig (Deutschland)  
0049 0341 999 98 64  
<http://www.europa-haus-leipzig.de/>  
[ehl@europa-haus-leipzig.de](mailto:ehl@europa-haus-leipzig.de)



Internationales Forum Burg Liebenzell  
Studienleitung  
D - 75378 Bad Liebenzell  
Tel. 0049-07052-924524  
Fax 0049-07052-924518  
[gandenberger@internationalesforum.de](mailto:gandenberger@internationalesforum.de)  
[www.internationalesforum.de](http://www.internationalesforum.de)



Conseil régional d'Île-de-France  
33 rue Barbet de Jouy  
F-75007 Paris  
Tél : +33 1 53 85 53 85  
Courriel : [webmestre@iledefrance.fr](mailto:webmestre@iledefrance.fr)  
<http://www.iledefrance.fr/>



Conseil général des Yvelines  
Hôtel du Département  
2, Place André Mignot  
F-78012 Versailles Cedex  
tél : 01 39 07 78 78  
<http://www.yvelines.fr/>



Commission européenne  
DG citoyenneté



Avec le patronage de la Représentation en France de la Commission européenne  
288 boulevard Saint-Germain - 75007 Paris  
Tel: +33 1 40 63 38 54  
[http://ec.europa.eu/france/index\\_fr.htm](http://ec.europa.eu/france/index_fr.htm)



Un événement labélisé « 1989 – 2009 : l'Europe, libre et unie »  
[http://ec.europa.eu/france/news/evenements/evnt\\_fr.htm](http://ec.europa.eu/france/news/evenements/evnt_fr.htm)



Fondation Konrad Adenauer  
15 bis, rue de Marignan  
F-75008 Paris  
0033 1 56 69 15 00  
<http://www.kas.de>



OFAJ  
51, rue de l'Amiral-Mouchez  
F-75013 Paris (France)  
0033 1 40 78 18 18  
<http://www.ofaj.org/>



Nouvelle Europe  
10, rue de Strasbourg  
F-92700 Colombes (France)  
0033 1 47 80 99 50  
[contact@nouvelle-europe.eu](mailto:contact@nouvelle-europe.eu)  
[www.nouvelle-europe.eu](http://www.nouvelle-europe.eu)



Goethe Institut  
Département Information & Bibliothèque  
17, avenue d'Iéna  
75116 Paris  
[www.goethe.de/paris](http://www.goethe.de/paris)



Institut hongrois  
92 rue Bonaparte  
F-75009 Paris  
+33 (0) 1 43 26 06 44  
<http://www.instituthongrois.fr/>

MAISON DE L'EUROPE DES YVELINES – EUROPE DIRECT

37bis, avenue du Mal Foch – 78400 Chatou

☎ 0033 1 39 52 36 21 [contact@maison europe78.eu](mailto:contact@maison europe78.eu)

[www.maison europe78.eu](http://www.maison europe78.eu) [www.maison europe78.eu.blogspot.com](http://www.maison europe78.eu.blogspot.com)



Association  
Jean Monnet

*Association Jean Monnet*  
9 bis, rue Georges Berger  
75017 Paris  
[www.jean-monnet.net](http://www.jean-monnet.net)

*Maison de Jean Monnet*  
7 chemin du Vieux Pressoir – Houjarray  
78490 Bazoches-sur-Guyonne  
Tél. : 33 (0) 1 34 86 12 43



*Les Jeunes Européens France*  
95 rue de Rennes  
75006 Paris France  
Tél. : (+33) (0)1 45 49 81 66  
<http://www.jeunes-europeens.org/>



*Les copains contents*  
<http://www.lescopainscontents.com/>

## XI. ANNEXE : PROGRAMME PRÉVISIONNEL DE LA RENCONTRE TRILATÉRALE



### 20 ANS APRES LA CHUTE DU MUR - Programme



|               | 1er Jour<br>Dimanche<br>08/11/09  | 2e Jour<br>Lundi<br>09/11/09   | 3e Jour<br>Mardi<br>10/11/09  | 4e Jour<br>Mercredi<br>11/11/09   | 5e Jour<br>Jeudi<br>12/11/09   | 6e Jour<br>Vendredi<br>13/11/09   | 7e Jour<br>Samedi<br>14/11/09  |
|---------------|---|--|---|---|--|---|--|
| 06h30 – 08h45 |   | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )  | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )   | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )   | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )  | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )   | Petit déjeuner ( <i>hôtel</i> )  |
| 09h00 – 12h30 |   | <b>Célébration des 20 ans de la Chute du Mur</b> à la <i>Maison Jean Monnet</i> .<br>Présentation de films documentaires sur la Chute du Mur. Discussions ( <i>Houjarray</i> ) | <b>Conférence-débat</b> « L'histoire européenne du 20ème siècle »<br>Débat avec la salle ( <i>Salle Blanche de Castille, Polssy</i> ) | Participation aux <b>Commémorations du 11 novembre</b> à Saint-Germain<br><br>Départ pour Paris en bus<br><br>Temps libre à Paris | <b>Tables-rondes – perception</b> internationale de 1989 et de la construction européenne<br>( <i>Lycée International, Saint-Germain-en-Laye, début 8h00</i> ) | <b>Travail en atelier 3</b><br>Préparation de la présentation des résolutions ( <i>Lycée Poquelein, Saint-Germain-en-Laye</i> ) | <b>Grand colloque</b> ( <i>Salle multimédia, Saint-Germain-en-Laye</i> ) |
| 12h30 – 13h30 |   | Déjeuner ( <i>Houjarray</i> )  | Déjeuner ( <i>Lycée Adrienne Bolland, Polssy</i> )  |   | Déjeuner ( <i>Lycée International, Saint-Germain-en-Laye</i> )   | Déjeuner ( <i>Lycée Poquelein, Saint-Germain-en-Laye</i> )  | Déjeuner ( <i>Mairie de Saint-Germain-en-Laye</i> )                      |
| 14h00 – 19h00 | <i>Arrivée des participants</i><br>Mot de bienvenue et présentation du programme de la semaine ( <i>hôtel</i> ) | <b>Visite de la Maison Jean Monnet</b> , présentation du film sur les débuts de l'UE et intervention sur les 5 ans de l'élargissement<br>Discussion ( <i>Houjarray</i> )       | <b>Travail en atelier 1</b> ( <i>Lycée Adrienne Bolland, Polssy</i> )   |   | Déjeuner ( <i>Lycée International, Saint-Germain-en-Laye</i> )   | <b>Travail en atelier 4</b><br>Évaluation de la semaine ( <i>Lycée Poquelein, Saint-Germain-en-Laye</i> )                       | Départ des participants  |
| 19h00 – 20h00 | Dîner ( <i>hôtel</i> )  | Dîner ( <i>hôtel</i> )   | Dîner ( <i>hôtel</i> )  | Dîner ( <i>hôtel</i> )  | Dîner ( <i>hôtel</i> )   |   |  |
| 20h00 – 22h00 | Ice-breaking ( <i>hôtel</i> )   | <b>Soirée rencontre avec des témoins</b> ( <i>Salle multimédia, Saint-Germain-en-Laye</i> )  | <b>Soirée littéraire</b> ( <i>Bibliothèque multimédia de Saint-Germain-en-Laye</i> )  | Soirée d'adieu ( <i>hôtel</i> )   | <b>Rencontre avec des Députés européens</b> ( <i>Salle multimédia, Saint-Germain-en-Laye</i> )   |   |  |